

793. L' aixadell

cast. *escardillo, azadilla*
fr. *sarcloir*
it. *sarchio*

Q 870

SIGNES

- primera resposta
- segona resposta
- + més respostes
- vegeu INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA
- // separació entre respostes a partir de la tercera
- sense resposta
- Ø no es coneix el referent

INFORMACIÓ COMPLEMENTÀRIA

Les respostes d'aquest mapa corresponen a la pregunta: "Quina eina s'usa aquí per a arrancar les herbes?". Vg. també el mapa 792. *Eixarcolar*.

- 5 S'eixarcola amb els dits o amb un [ganiβ'et]
- 8 ■ Vg. il. 284, II
- 10 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 12 + [əʒəðun'et]
- 13 ■ Vg. il. 1003 i 1004, IV
- 14 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 15 ■ 'aixada estreta'
- 16 + [əʒəðo əm p'uəs]
- 17 ■ Amb fulla i puès
- 20 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 22 ■ f. De dues puès
- 25 ■ Amb una pua
- 32 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 34 ■ Hi ha el [pə'tit] i el [grəs]; vg. il. 912 i 1117, IV
- 36 ■ Segons l'inf., [məɣəj'o] no s'usa a la loc.: "[məɣəj'o] deriva de [məɣ'aj], [dɔs] ha de ser una cosa més petita"
- 37 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 44 □ Amb fulla i puès
- 45 □ Vg. il. 1118, IV + [əʒəðeɫ də punʃ'ons] Vg. il. 1013, IV // [məɣəj'o] PU Vg. il. 1118, IV // [ʒəpul'inə] Per a entrecavar al regadiu; vg. il. 914, IV
- 51 + [məɣəj'o] Vg. il. 978 i 980, IV
- 53 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 54 ■ Vg. il. 1119, IV + [məɣə'lo]
- 61 □ Quadrada; vg. il. 1120, IV + [ʒəpul'inə pə'tit'etə]
- 63 □ Per a escatar; eina antiga + [kəβəɣ'et]
- 68 ■ Més petit que l' [əʃ'adə]
- 69 □ MORF + [kəβəɣ'et] Petit; per a sembrar mongetes
- 72 □ Vg. il. 985, IV
- 73 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 74 + [əʒəð'ətə]
- 77 □ Més modern que el [fəʃ'ət]
- 78 □ Vg. il. 294, II + [fəʃ'ətə]
- 84 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 87 S'eixarcola amb les mans
- 88 ■ Vg. il. 924, IV
- 89 ■ Vg. il. 925, IV + [eʃart'eɫ] // [aʃad'o] Per a "fer les vores"; vg. il. 925, IV
- 90 ■ També s'eixarcola amb les mans + [aʃart'eɫ] Per a plantar cols, remolatxa, etc.
- 91 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 92 □ Vg. il. 927, IV
- 93 ■ També s'eixarcola amb les mans + [eʃart'eɫ]
- 94 S'eixarcola amb les mans
- 95 □ Vg. il. 928, IV
- 97 ■ També s'eixarcola amb els dits □ Vg. il. 930, IV
- 98 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 99 ■ Vg. il. 1017, IV
- 100 ■ A l'hort; s'eixarcola amb les mans en un camp de blat
- 101 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 106 □ Vg. il. 1121, IV
- 107 ■ També s'eixarcola amb les mans
- 109 ■ Més petit que l' [aʃ'sadə] + [aʃart'eɫ]
- 110 ■ Context: [un aʃsəd,ete pə'tit'e]
- 111 ■ "Dantes" arrencaven les herbes amb les mans
- 116 ■ També s'eixarcola amb les mans □ Vg. il. 937, IV
- 117 S'eixarcola amb les mans
- 123 ■ Per a plantar; vg. il. 941, IV □ Vg. il. 941, IV
- 127 □ Més petit que l' [aʃ'sadə]
- 131 ■ Vg. il. 1122, IV
- 135 □ Vg. il. 299, II
- 137 + [eskarðað'o] Vg. il. 1123, IV
- 139 ■ Per a escardar
- 140 ■ També s'eixarcola amb [fəls'o]; vg. il. 301, II
- 142 ■ Vg. il. 951 i 952, IV □ Vg. il. 950 i 952, IV
- 144 ■ Més petita que l' [eʃ'a]; vg. il. 953, IV
- 146 □ Vg. il. 954 i 1024, IV
- 148 □ Vg. il. 955, IV
- 154 □ Vg. il. 959, IV
- 155 ■ De [r,awre βi'at]; vg. il. 306, II + [aʃʃolet'et] // [aʃsəd'eɫə] Vg. il. 1124, IV
- 159 Usen un [fəls'o] o una [kərb'eɫə]
- 161 □ Per a treballar la terra entremig de les cebes
- 164 ■ Per a [birβ'ar]; vg. il. 963, IV □ Vg. il. 1125, IV + [xiyon'et]
- 168 ■ [de birβ'ar fə'sɔls]; vg. il. 964, IV
- 183 ■ També s'eixarcola [en lez m'ans]
- 186 ■ També s'eixarcola amb les mans quan la terra "està blana"

